



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Munitions Division (BK) / Division des munitions (BK)

11 Laurier St./11, rue Laurier

8C2, Place du Portage, Phase III

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Title - Sujet OC Spray Defensive Capsicum Oleoresin (OC) Spray	
Solicitation No. - N° de l'invitation 47419-221919/A	Amendment No. - N° modif. 007
Client Reference No. - N° de référence du client 47419-221919	Date 2021-05-20
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$BK-370-28088	
File No. - N° de dossier 370bk.47419-221919	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Daylight Saving Time EDT on - le 2021-06-23 Heure Avancée de l'Est HAE	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Ruest(370BK), Joanne	Buyer Id - Id de l'acheteur 370bk
Telephone No. - N° de téléphone (819) 360-7799 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation
47419-221919/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
47419-221919/A

Amd. No. - N° de la modif.
007
File No. - N° du dossier
370BK-. 47419-221919/A

Buyer ID - Id de l'acheteur
370BK
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

This Solicitation Amendment 007 is raised to answer bidders' questions #10:

.....

Q.10

Further to your reply, Solicitation Amendment 006, Q.9, A.9, would Canada accept the MK-3 canisters delivered with an English-only label affixed to the canister and additional French-only, self-adhesive labels to be included for application by the end-user as required?

A.10

No, Canada will not accept the MK-3 canister delivered with an English-only label affixed to the canister and additional French-only, self-adhesive labels to be included for application by the end-user as required.

Section 3.7 of the Detailed Description on Annex "B" requests that Bilingual Text (English & French) be printed on the canister. Both languages must appear.

All other Terms and Conditions remain the same.